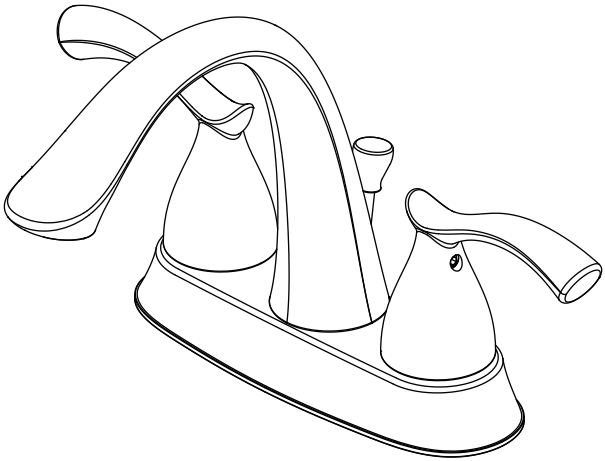
GLACIER BAY

Model#	SKU#
HD65415W-6127D	000000

INSTALLATION AND CARE GUIDE

TWO-HANDLE LAVATORY FAUCET



Questions, problems, missing parts?

Before returning to the store, call Glacier Bay Customer Service
8 a.m. - 7 p.m., EST, Monday - Friday
9 a.m. - 6 p.m., EST, Saturday

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

THANK YOU

We appreciate the trust and confidence you have placed in Glacier Bay through the purchase of this lavatory faucet. We strive to continually create quality products designed to enhance your home. Visit us online to see our full line of products available for your home improvement needs. Thank you for choosing Glacier Bay!

Table of Contents

Important Information **2**
Warranty **2**
Pre-Installation **2**
Planning Installation 2
Tools and Hardware Required 2
Package Contents 3
Installation **4**
Operation **8**
Care and Cleaning **9**
Troubleshooting **9**
Service Parts **10**

Important Information

- □ Observe all local plumbing and building codes.
- □ Cover the sink drain to avoid losing any parts.
- □ Review the care and cleaning section included in this guide.

Warranty

LIMITED LIFETIME WARRANTY

Glacier Bay products are manufactured with superior quality standards and workmanship and are backed by our limited lifetime warranty. Glacier Bay products are warranted to the original consumer purchaser to be free of defects in materials or workmanship. We will replace FREE OF CHARGE any product or parts that prove defective. Simply, return the product / part to any of The Home Depot retail locations or call 1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224) to receive the replacement item. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must be made available for all Glacier Bay warranty claims.

This warranty excludes incidental/inconsequential damages and failures due to misuse, abuse or normal wear and tear. This warranty excludes all industrial, commercial & business usage, whose purchasers are hereby, extended a five year limited warranty from the date of purchase, with all other terms of this warranty applying except the duration of warranty.

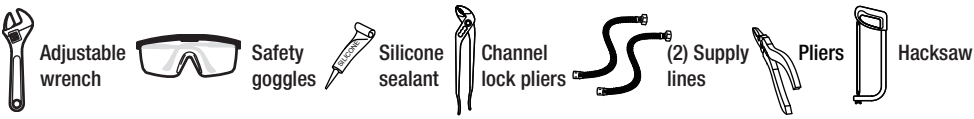
Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights that vary from state to state and province to province. Please see a store or contact 1-855-HD-GLACIER for more details.

Pre-Installation

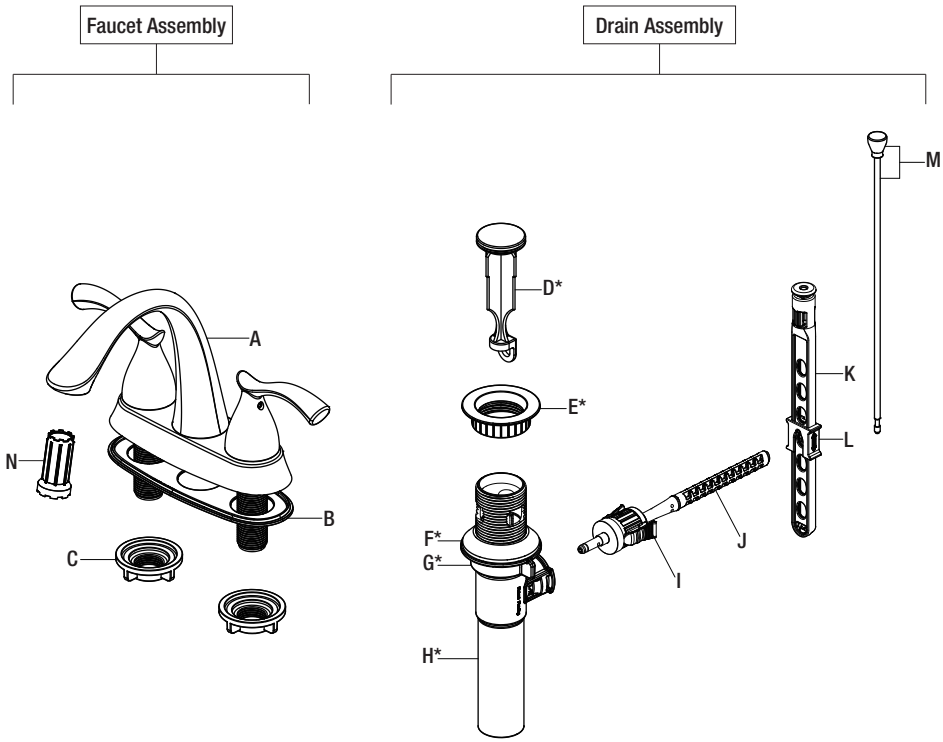
PLANNING INSTALLATION

Before beginning the installation of this product, ensure all parts are present. Compare parts with the Package Contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to install the product. Contact customer service for replacement parts.

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED



PACKAGE CONTENTS



NOTE: *Items D - H come pre-assembled.

Part	Description	Quantity
A	Faucet	1
B	Gasket	1
C	Mounting nut	2
D	Pop up stopper	1
E	Drain flange	1
F	Rubber washer	1
G	Lock nut	1

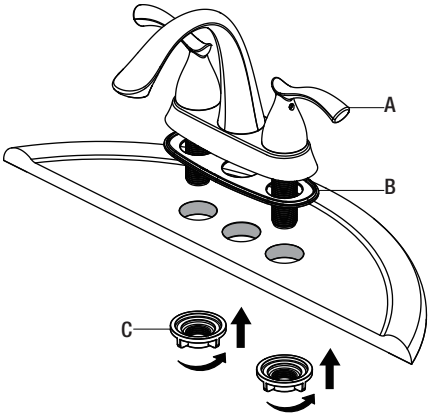
Part	Description	Quantity
H	Drain body	1
I	Joint	1
J	Horizontal rod	1
K	Lift rod strap	1
L	Clip	1
M	Lift rod	1
N	Plastic wrench	1

1 Installing the faucet assembly

CAUTION: Always turn off the water supply before removing an existing faucet or replacing any part of a faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that the water is completely shut off.

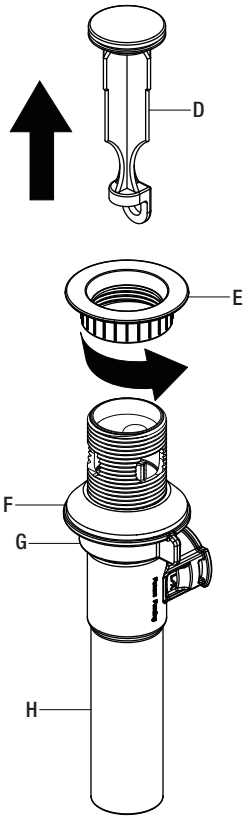
- ☐ Shut off the water supply. Remove the old faucet.
- ☐ Clean the mounting surface.
- ☐ Ensure the gasket (B) is on the bottom of the new faucet (A).
- ☐ Place the faucet (A) through the mounting holes in the sink.
- ☐ Secure the faucet (A) to the sink using the mounting nuts (C) provided. Hand-tighten only.

NOTE: If the sink is uneven, use silicone under the gasket (B).



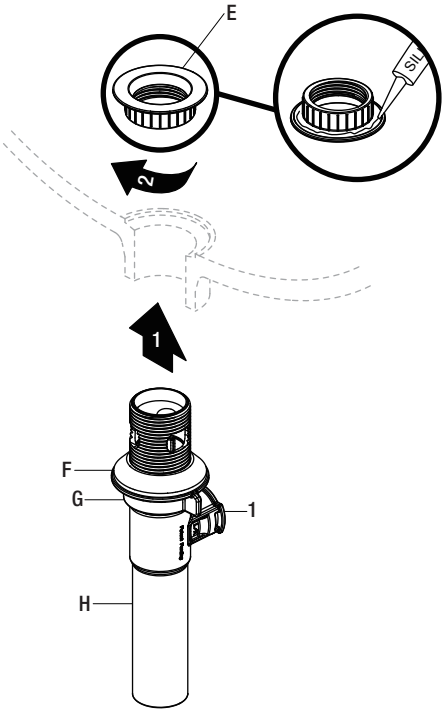
2 Preparing the pop-up assembly

- ☐ Remove the pop up stopper (D) and drain flange (E) from the drain body (H).
- ☐ Screw the lock nut (G) all the way down, and push the rubber washer (F) down.



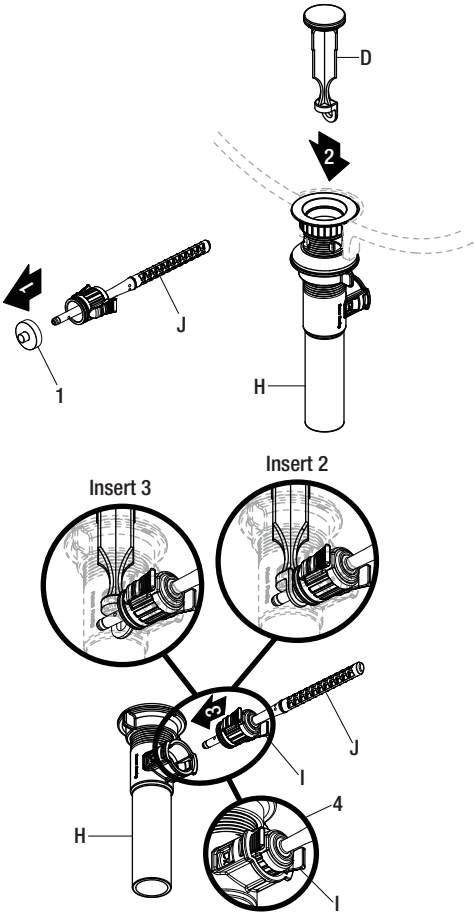
3 Installing the drain body

- ☐ Apply silicone sealant (not included) under the drain flange (E) and place the drain flange (E) into the drain hole of the sink.
- ☐ From underneath the sink, screw the drain body (H) onto the drain flange (E). Ensure that the opening (1) for the ball rod on the drain body (H) faces towards the rear of the sink.
- ☐ Tighten the rubber washer (F) and lock nut (G) on the drain body (H). Do not overtighten.



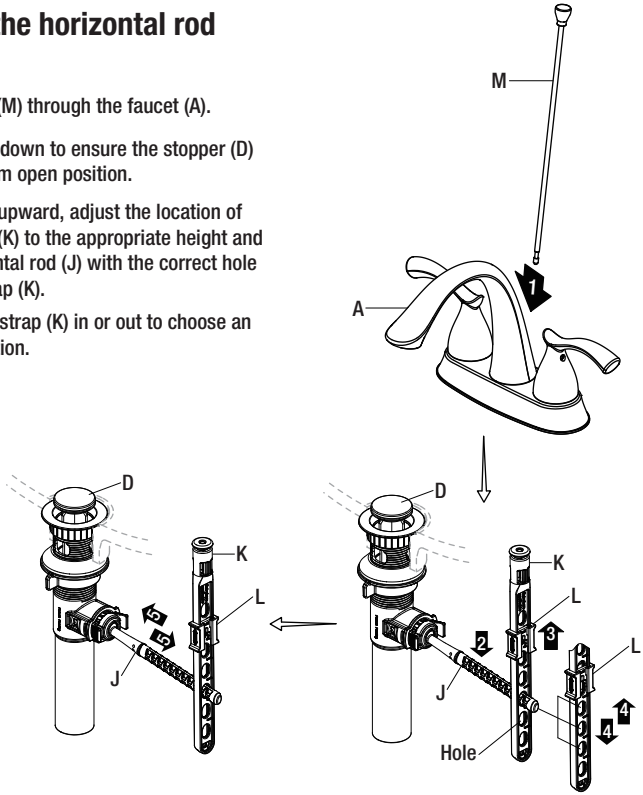
4 Installing the stopper and horizontal rod

- ☐ Before installation, unscrew the protective cap (1) from the horizontal rod (J).
- ☐ Insert the stopper (D) into the drain hole in the sink.
- ☐ Insert the horizontal rod (J) into the drain body (H) and through the hole of the stopper (D). See insert 2.
- ☐ For easier removal and cleaning, rotate the stopper (D) 90 degrees so that the horizontal rod (J) does not go through the hole in the stopper (D). See insert 3.
- ☐ Make sure the joint (I) on the horizontal rod (J) inserts into the drain body (H) completely, as shown (4). You can press the two sides of the joint (I) to remove the horizontal rod (J).



5 Attaching the horizontal rod and strap

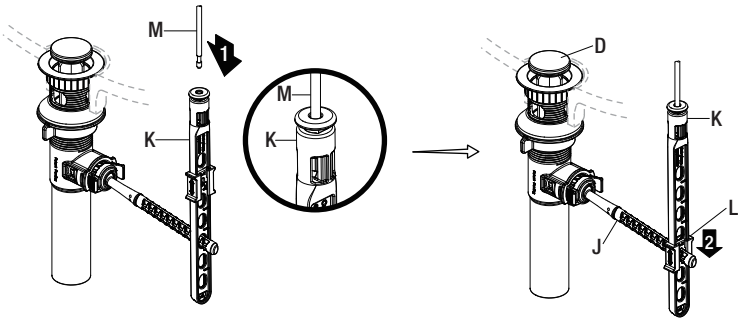
- ☐ Slide the lift rod (M) through the faucet (A).
- ☐ Press the rod (J) down to ensure the stopper (D) is in the maximum open position.
- ☐ Slide the clip (L) upward, adjust the location of the lift rod strap (K) to the appropriate height and insert the horizontal rod (J) with the correct hole of the lift rod strap (K).
- ☐ Move the lift rod strap (K) in or out to choose an appropriate location.



6 Installing the lift rod

- ☐ Slide the lift rod (M) down into the lift rod strap (K) until it clicks into the lift rod strap (K).
- ☐ Slide the clip (L) downward until it secures with the horizontal rod (J).

NOTE: If a shorter lift rod (M) is required for your installation, you may call Glacier Bay Customer service for assistance.



7 Adjusting the length of lift rod strap

- ☐ If the pop up lift rod strap (K) is interfering with your installation, as shown in the Fig 1, the lift rod strap (K) can be cut shorter.
- ☐ Once you have identified the proper hole in the lift rod strap (K) that is necessary for your installation, you may cut off the bottom portion (1) of the lift rod strap (K) by snapping off with pliers or cut off with a saw at the cutting point (2), as shown in the Fig 2. Ensure the clip (L) does not slide off the lift rod strap (K).

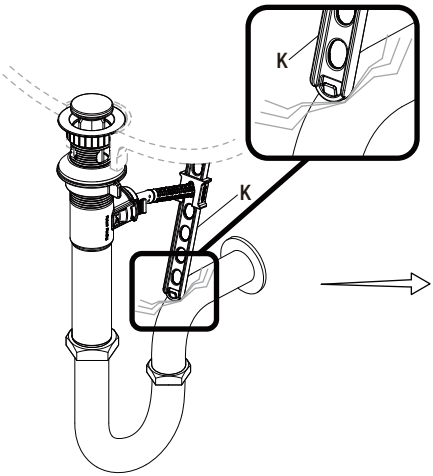


Fig 1

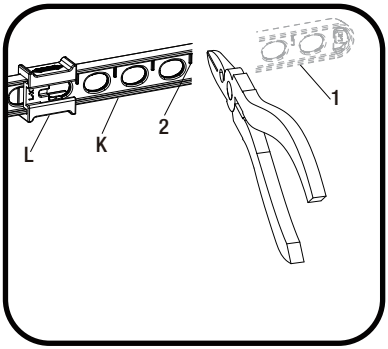
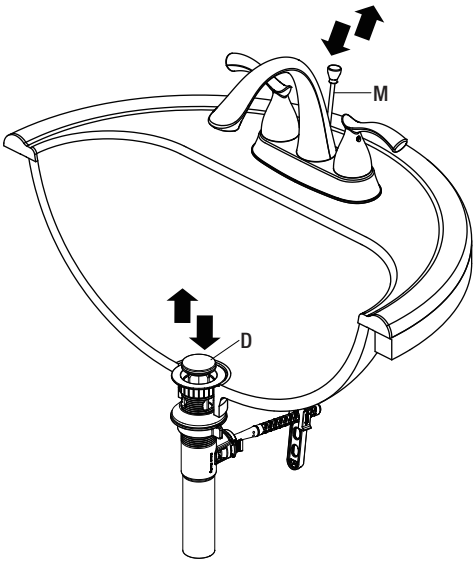


Fig 2

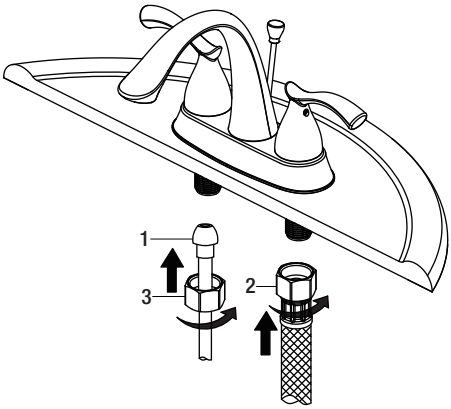
8 Checking the operation of the pop up

- ☐ Operate the lift rod (M) up and down to verify that the stopper (D) opens and closes correctly.



9 Making the water supply connections

- ☐ Use 1/2 in. I.P.S. faucet connections (2), or use supply line coupling nuts (3) (not included) with a 3/8 in. O.D. ball-nose riser (1).
- ☐ Use wrenches to tighten the connections. Do not overtighten.

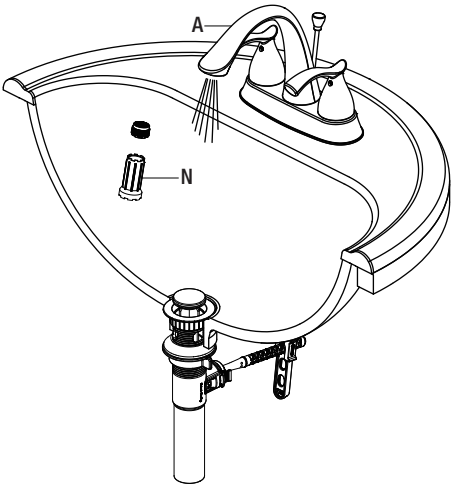


Operation

1 Flushing and checking for leaks

IMPORTANT: After installation is complete, remove the aerator from the faucet (A) with the plastic wrench (N) to flush the water lines.

- ☐ Ensure the faucet (A) handles are in the off position, and turn on the water supply and check for leaks. If you discover any leaks, check your connections to ensure they are installed properly.
- ☐ Remove the aerator and housing (if applicable). Turn on the hot and cold handles to allow the water to run for at least one minute. This flushes away any debris that could cause damage to internal parts.
- ☐ Turn off the water and reinstall the aerator and housing (if applicable).



Care and Cleaning

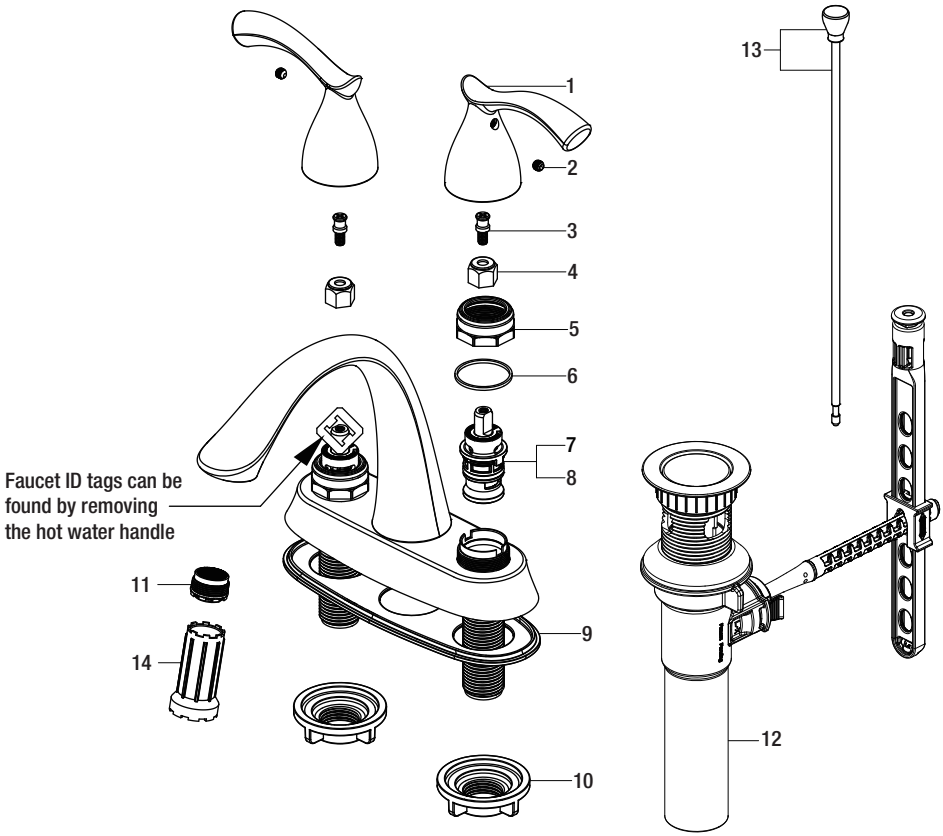
- To clean, wipe down with a damp cloth and dry with a towel.
- Do not use abrasive cleaners, steel wool, or harsh chemicals when cleaning this faucet, or the warranty will be voided.

Troubleshooting

NOTE: Refer to the service parts section in this manual for a detailed drawing showing the location of the parts listed below.

Problem	Possible Cause	Solution
There are leaks from the handle.	The bonnet nut has come loose and/or the washer is dirty or damaged.	◻ Tighten the bonnet nut. ◻ Clean or replace the washer.
The aerator has an irregular or reduced water flow.	The aerator is dirty or mis-fitted.	◻ Remove the aerator and check for debris.
The water will not shut off completely.	The cartridge is dirty or broken.	◻ Remove the handle to check the cartridge. ◻ Clean or replace.
There is leaking from the sink drain at the base of the sink.	The sink has a rough or irregular surface.	◻ Apply additional silicone sealant to the beveled side of the drain flange. ◻ Retighten and test for leaks.

Service Parts



Part	Description	Part Number
1	Handle	RP13149*
2	Set screw	RP50002
3	Connector	RP50003
4	Inverter	RP64044
5	Bonnet nut	RP70435
6	Washer	RP64123
7	Cartridge H	RP20067
8	Cartridge C	RP20068

Part	Description	Part Number
9	Gasket	RP80258
10	Mounting nut	RP56001
11	Aerator	RP30215
12	ClickInstall™ drain assembly	RP40228*
13	Lift rod	RP40234*
14	Plastic wrench	RP30040

*Specify Finish

Many replacement cartridges, aerators, and drain assemblies can be purchased at your local The Home Depot store or online at HOMEDEPOT.COM

GLACIER BAY®

Questions, problems, missing parts?

Before returning to the store, call Glacier Bay Customer Service
8 a.m. - 7 p.m., EST, Monday - Friday
9 a.m. - 6 p.m., EST, Saturday

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

Retain this manual for future use.

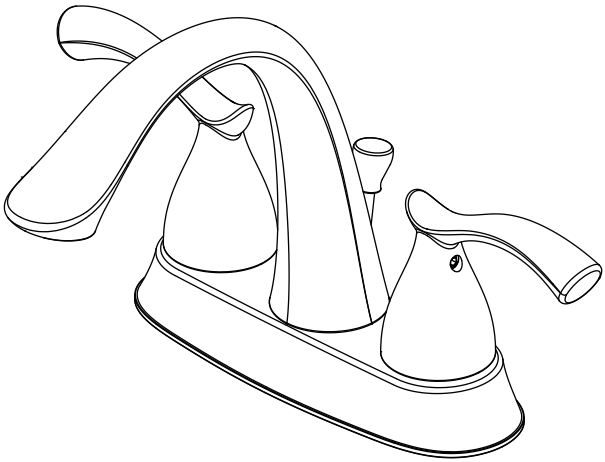
GLACIER BAY

Modelo núm. HD65415W-6127D

SKU núm. 000000

GUÍA DE USO Y MANTENIMIENTO

GRIFO PARA LAVAMANOS, DE DOS LLAVES



¿Problemas, preguntas o piezas faltantes?

Antes de regresar a la tienda, llama al servicio al cliente de Glacier Bay de lunes a viernes entre 8 a.m. y 7 p.m. y los sábados entre 9 a.m. y 6 p.m.(hora estándar del Este)

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

GRACIAS

Agradecemos la confianza que has depositado en Glacier Bay al comprar este grifo para lavamanos. Nos esforzamos por crear continuamente productos de calidad diseñados para mejorar tu hogar. Visítanos en Internet para ver nuestra línea completa de productos disponibles para las necesidades de mejoras de tu hogar. ¡Gracias por elegir a Glacier Bay!

Tabla de contenido

Información importante 13
Garantía.....13
Pre-instalación 13
Planificación de la instalación 13
Herramientas y herrajes necesarios....13
Contenido del paquete.....14
Instalación 15
Funcionamiento.....19
Cuidado y limpieza 20
Solución de problemas.....20
Piezas de repuesto 21

Información importante

- □ Cumple con todos los códigos locales de construcción y de plomería.
- □ Cubre el drenaje del lavabo para evitar que se pierda alguna pieza.
- □ Consulta la sección de mantenimiento y limpieza incluida en esta guía.

Garantía

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

Los productos de Glacier Bay están fabricados con normas y mano de obra de calidad superior y están respaldados por nuestra garantía de por vida limitada. Glacier Bay garantiza al comprador consumidor original que sus productos no presentan defectos materiales o de fabricación. Reemplazaremos GRATIS cualquier producto o pieza defectuosos. Simplemente, devuelva el producto o pieza a cualquiera de las tiendas minoristas de The Home Depot o llame al 1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224) para recibir el artículo de reemplazo. El comprobante de compra (recibo de venta original) del comprador consumidor original debe estar disponible para todos los reclamos de garantía de Glacier Bay.

Esta garantía excluye daños y fallos incidentales/consecuenciales debido al mal uso, abuso o desgaste normal por el uso. Esta garantía excluye todos los usos industriales, comerciales y de negocios, a cuyos compradores se les extiende en la presente una garantía limitada de cinco años a partir de la fecha de compra, con todos los otros artículos de esta garantía que aplican excepto la duración de la garantía.

Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o la limitación de los daños incidentales o consecuentes, por lo tanto, las limitaciones y exclusiones anteriores podrían no aplicarse a su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro. Por favor, vaya a una tienda o llame al 1-855-HD-GLACIER para obtener más detalles.

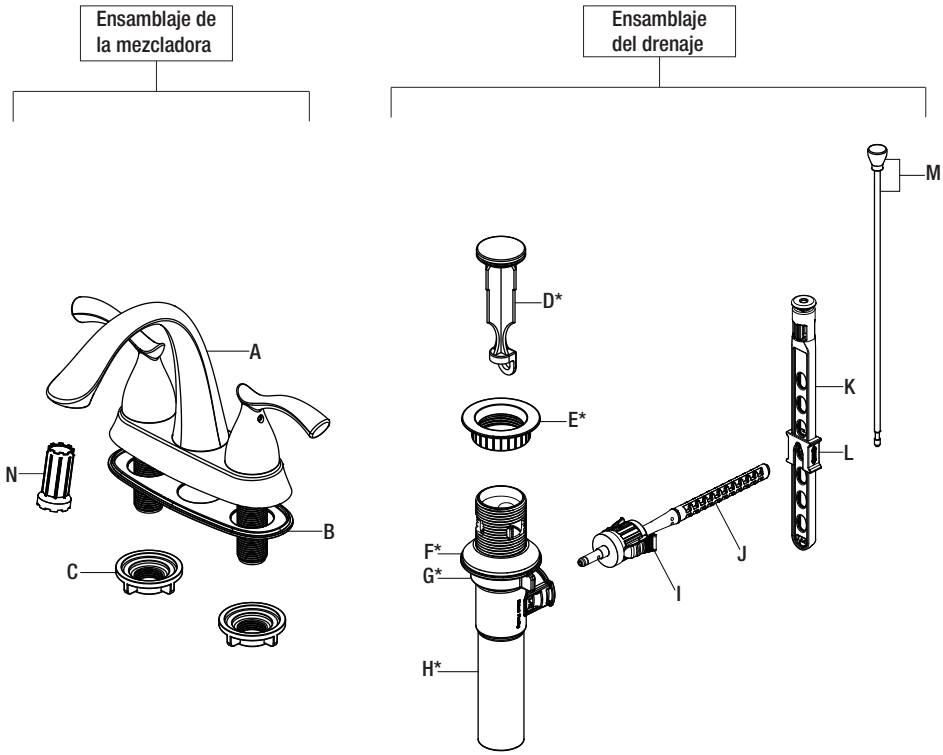
Pre-instalación

PLANIFICACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Antes de comenzar la instalación de este producto, asegúrate de que no falta ninguna pieza. Compara las piezas con la lista de Contenido del paquete. Si falta alguna pieza o está dañada, no intentes instalar el producto. Comunícate con el servicio al cliente para piezas de repuesto.

HERRAMIENTAS Y HERRAJES NECESARIOS

CONTENIDO DEL PAQUETE



NOTA: *Los artículos D - H vienen preensamblados.

Pieza	Descripción	Cantidad
A	Mezcladora	1
B	Junta	1
C	Tuerca de montaje	2
D	Tapón emergente	1
E	Brida del drenaje	1
F	Arandela de goma	1
G	Tuerca de bloqueo	1
H	Cuerpo del drenaje	1

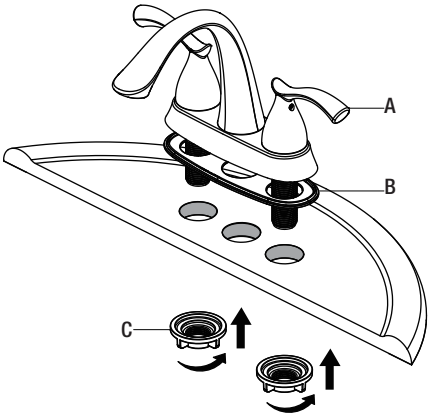
Pieza	Descripción	Cantidad
I	Junta	1
J	Varilla horizontal	1
K	Correa de la varilla de elevación	1
L	Sujetador	1
M	Varilla de elevación	1
N	Llave de plástico	1

1 Cómo instalar el ensamblaje del grifo

PRECAUCIÓN: Cierra siempre el suministro de agua antes de quitar un grifo existente o reemplazar cualquier pieza de un grifo. Abre la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegúrate de que el suministro de agua esté completamente cerrado.

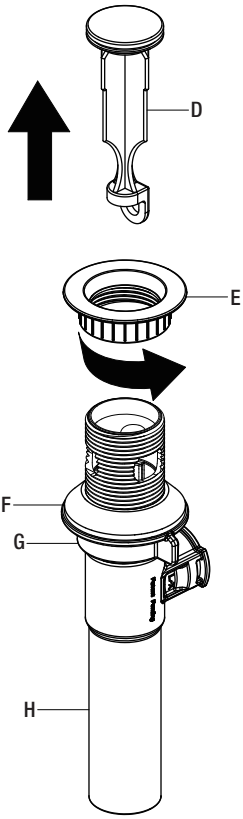
- ☐ Cierra el suministro de agua. Retira el grifo anterior.
- ☐ Limpia la superficie de montaje.
- ☐ Asegúrate de que la junta (B) esté en la parte inferior de la mezcladora nueva (A).
- ☐ Coloca la mezcladora (A) en los orificios de montaje del lavabo.
- ☐ Asegura la mezcladora (A) al lavabo con las tuercas de montaje (C) suministradas. Aprieta con la mano solamente.

NOTA: Si el lavamanos es irregular, usa silicona debajo de la junta (B).



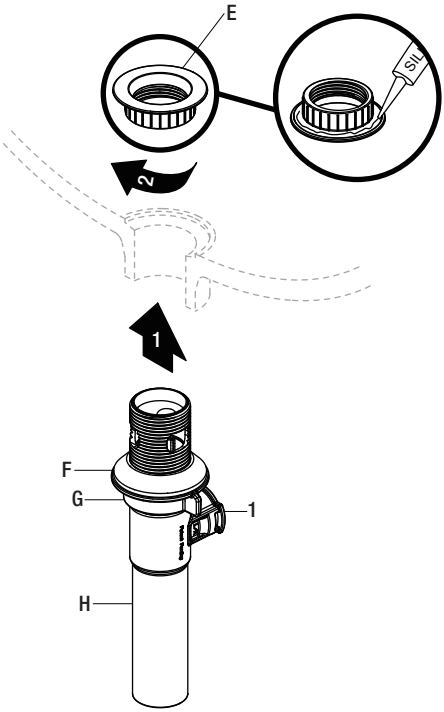
2 Cómo preparar el ensamblaje emergente

- ☐ Retira el tapón emergente (D) y la brida del desagüe (E) del cuerpo de desagüe (H).
- ☐ Enrosca la tuerca de bloqueo (G) hasta el límite. Presiona la arandela de goma (F) hacia abajo.



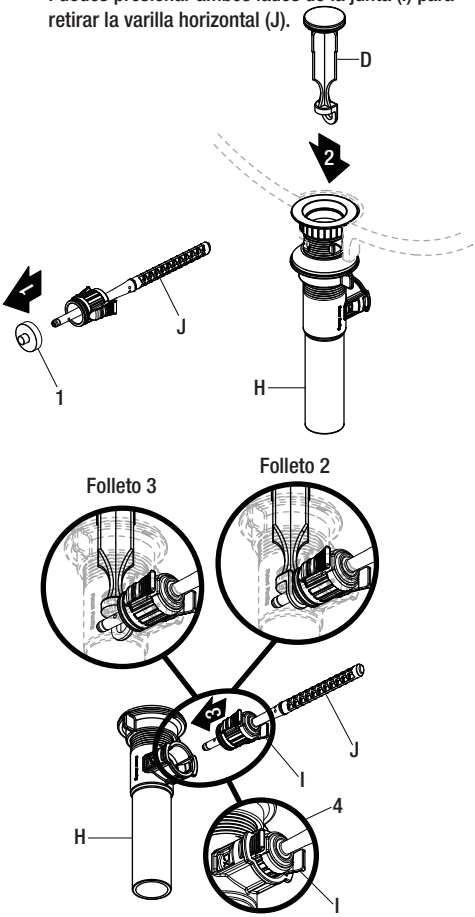
3 Cómo instalar el cuerpo del drenaje

- ☐ Aplica sellador de silicona (no incluido) debajo de la brida del drenaje (E) y coloca ésta dentro del orificio de drenaje del lavabo.
- ☐ Desde la parte inferior del lavabo, enrosca el cuerpo del drenaje (H) en la brida del drenaje (E). Asegúrate de que la abertura (1) para la varilla de bola del cuerpo del drenaje (H) esté frente a la parte posterior del lavabo.
- ☐ Aprieta la arandela de goma (F) y la tuerca de bloqueo (G) en el cuerpo del drenaje (H). No aprietes demasiado.



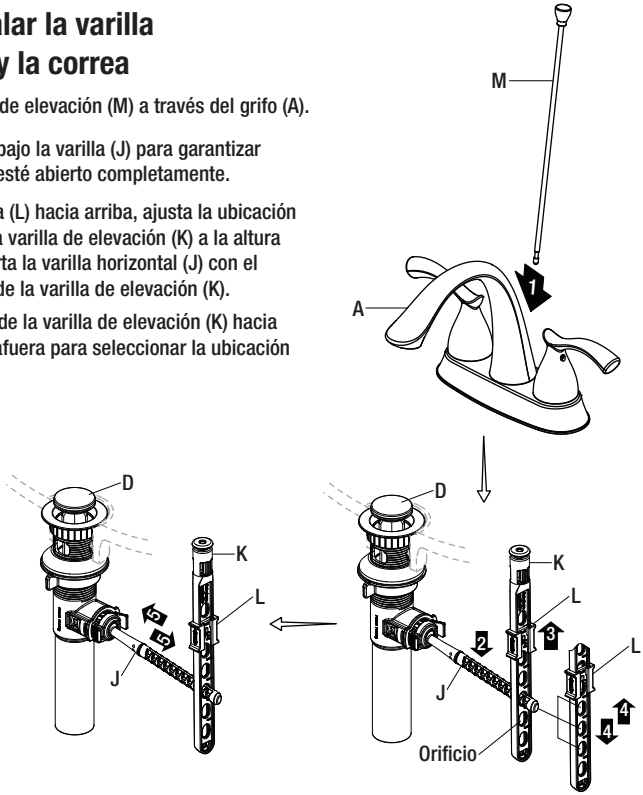
4 Cómo instalar el tapón y la varilla horizontal

- ☐ Antes de la instalación, desenrosca la tapa protectora (1) de la varilla horizontal (J).
- ☐ Inserta el tapón (D) en el orificio del drenaje del lavabo.
- ☐ Inserta la varilla horizontal (J) en el cuerpo del desagüe (H) y a través del orificio del tapón (D). Consulta el folleto 2.
- ☐ Para retirar y limpiar más fácilmente, gira el tapón (D) a 90º de manera que la varilla horizontal (J) no atraviese el orificio del tapón (D). Consulta el folleto 3.
- ☐ Asegúrate de que la junta (I) de la varilla horizontal (J) se inserte completamente en el cuerpo del desagüe (H), como se muestra (4). Puedes presionar ambos lados de la junta (I) para retirar la varilla horizontal (J).



5 Cómo instalar la varilla horizontal y la correa

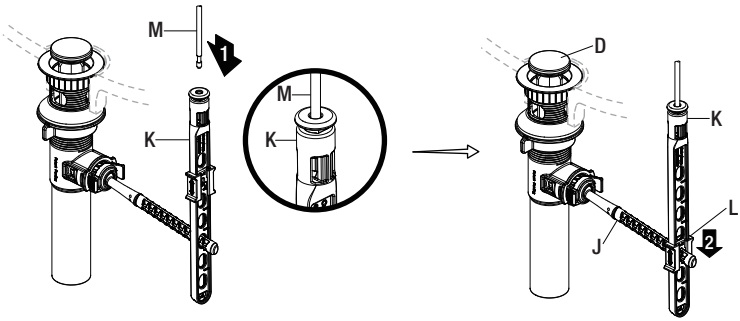
- ☐ Desliza la varilla de elevación (M) a través del grifo (A).
- ☐ Presiona hacia abajo la varilla (J) para garantizar que el tapón (D) esté abierto completamente.
- ☐ Desliza la presilla (L) hacia arriba, ajusta la ubicación de la correa de la varilla de elevación (K) a la altura adecuada e inserta la varilla horizontal (J) con el orificio correcto de la varilla de elevación (K).
- ☐ Mueve la correa de la varilla de elevación (K) hacia adentro o hacia afuera para seleccionar la ubicación adecuada.



6 Cómo instalar la varilla de elevación

- ☐ Desliza la varilla de elevación (M) hacia abajo dentro de la correa de la varilla de elevación (K) hasta que haga clic dentro de la correa de la varilla de elevación (K).
- ☐ Desliza la presilla (L) hacia abajo hasta que la varilla horizontal (J) esté asegurada.

NOTA: Si necesitas una varilla de elevación (M) más corta para tu instalación, puedes llamar al Servicio al Cliente de Glacier Bay para recibir ayuda.



7 Cómo ajustar el largo de la correa de la varilla de elevación

- Si la correa de la varilla de elevación (K) sobresale tanto que interfiere con tu instalación, como se muestra en la Fig 1, la varilla de elevación (K) puede recortarse.
- Una vez que hayas identificado el orificio correspondiente en la correa de la varilla de elevación (K), necesario para tu instalación, puedes recortar la porción inferior (1) de la correa de la varilla de elevación (K) partiendo con alicates o cortando con una sierra en el punto de corte (2), como se muestra en la Fig. 2. Asegúrate de que la presilla (L) no se salga de la correa de la varilla de elevación (K).

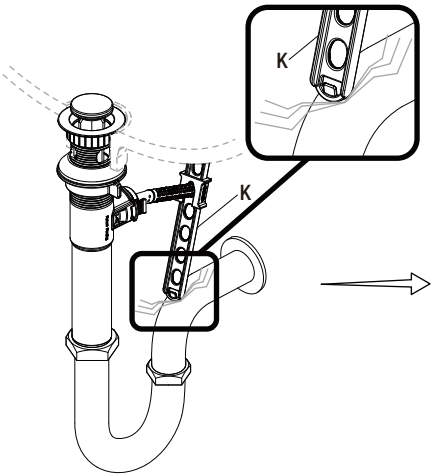


Fig. 1

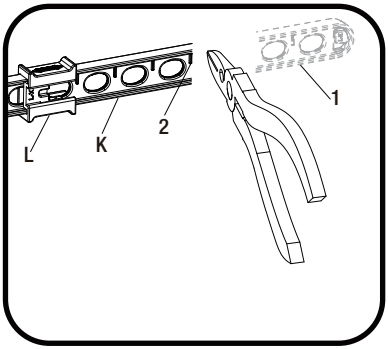
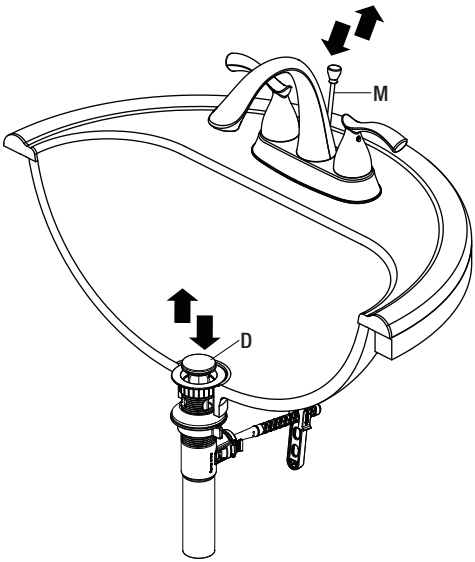


Fig. 2

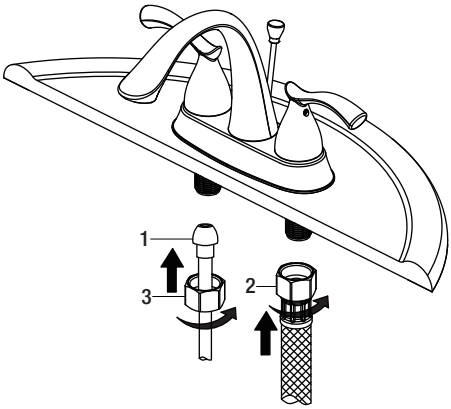
8 Cómo verificar el funcionamiento del drenaje emergente

- Mueve la varilla de elevación (M) hacia arriba y abajo para verificar que el tapón (D) se abre y cierra correctamente.



9 Cómo hacer las conexiones del suministro de agua

- ☐ Usa conexiones de grifos de 1/2" IPS (2) o tuercas de acoplamiento de líneas de suministro (3) (no incluidas) con un tubo montante de bola de diámetro exterior de 3/8" (1).
- ☐ Usa llaves para apretar las conexiones. No aprietes demasiado.

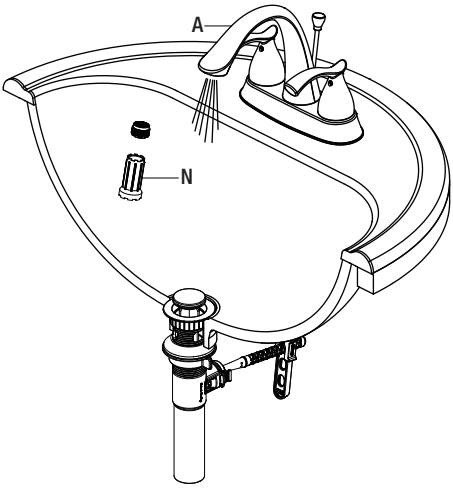


Funcionamiento

1 Cómo purgar las tuberías y comprobar que no haya fugas

IMPORTANTE: Después de terminar la instalación, retira el aireador del grifo (A) con la llave plástica (N) para descargar las líneas de agua.

- ☐ Asegúrate de que las manijas del grifo (A) estén cerradas, abre el suministro del agua y comprueba que no haya filtraciones. Si descubres alguna filtración, verifica tus conexiones para asegurarte de que estén instaladas adecuadamente.
- ☐ Retira el aireador y la carcasa (si corresponde). Abre los manerales del suministro de agua fría y caliente y deja que corran durante al menos un minuto cada una. Esto elimina cualquier desecho que pudiera dañar las piezas internas.
- ☐ Cierra el suministro de agua y vuelve a colocar el aireador y la carcasa (si corresponde).



Cuidado y limpieza

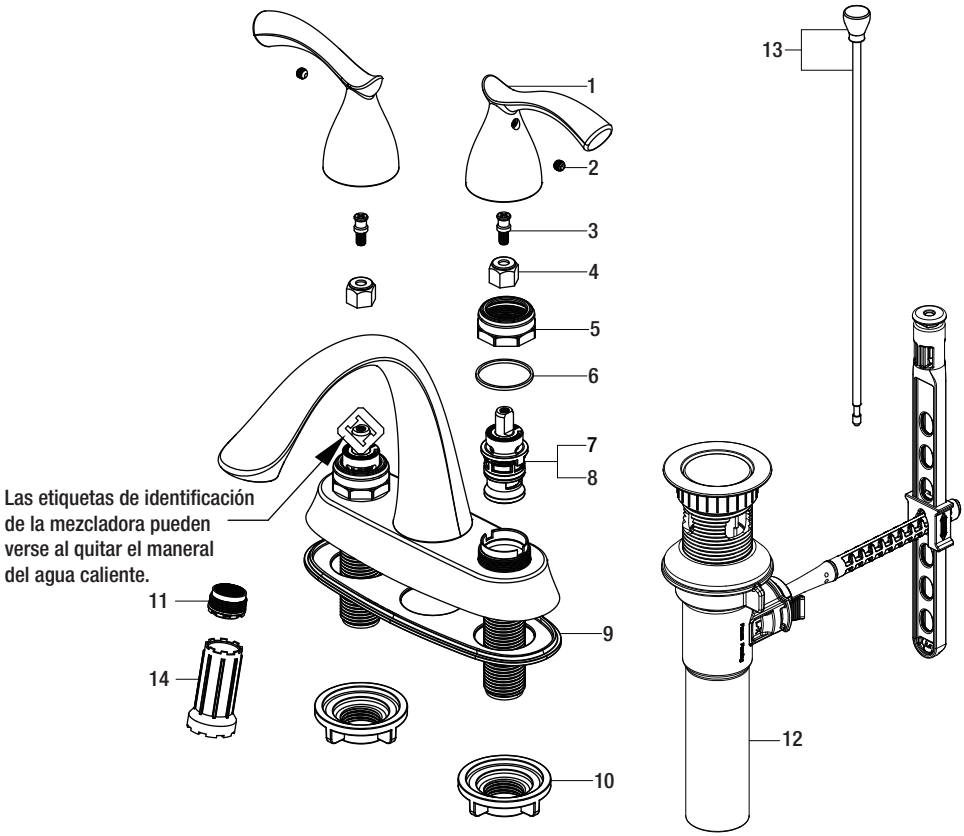
- ☐ Para limpiar, usa un paño húmedo y seca con una toalla.
- ☐ No uses limpiadores abrasivos, esponjas de alambre o productos químicos fuertes para limpiar esta mezcladora, pues ello anulará la garantía.

Solución de problemas

NOTA: Consulta la sección de piezas de repuesto de este manual para ver un dibujo detallado que muestra la ubicación de las piezas enumeradas a continuación.

Problema	Posible causa	Solución
Hay filtración por el maneral.	La tuerca del bonete se ha aflojado y/o la arandela está sucia o dañada.	☐ Aprieta la tuerca del bonete. ☐ Limpia la arandela o reemplázala.
El aireador tiene un flujo de agua irregular o reducido.	El aireador está sucio o mal instalado.	☐ Retira el aireador y verifica si hay suciedades.
El suministro de agua no se corta completamente.	El cartucho está sucio o dañado.	☐ Retira la llave para revisar el cartucho. ☐ Limpia o reemplaza.
Hay una filtración proveniente del desagüe del lavamanos en su base.	El lavamanos tiene una superficie rugosa o irregular.	☐ Aplica más sellador de silicona al lado biselado de la brida del drenaje. ☐ Aprieta nuevamente y verifica que no haya filtraciones.

Piezas de repuesto



Pieza	Descripción	Número de pieza
1	Llave	RP13149*
2	Tornillo de fijación	RP50002
3	Conector	RP50003
4	Invertidor	RP64044
5	Tuerca del bonete	RP70435
6	Arandela	RP64123
7	Cartucho H	RP20067
8	Cartucho C	RP20068

Pieza	Descripción	Número de pieza
9	Junta	RP80258
10	Tuerca de montaje	RP56001
11	Aireador	RP30215
12	Ensamblaje de desagüe ClickInstall™	RP40228*
13	Varilla de elevación	RP40234*
14	Llave de plástico	RP30040

*Especificar acabado

Muchos cartuchos de repuesto, aireadores y ensamblajes de drenaje pueden comprarse en tu tienda de The Home Depot local o por internet en WWW.HOMEDEPOT.COM

¿Problemas, preguntas o piezas faltantes?

Antes de regresar a la tienda, llama al servicio al cliente de Glacier Bay de lunes a viernes entre 8 a.m. y 7 p.m. y los sábados entre 9 a.m. y 6 p.m.(hora estándar del Este)

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

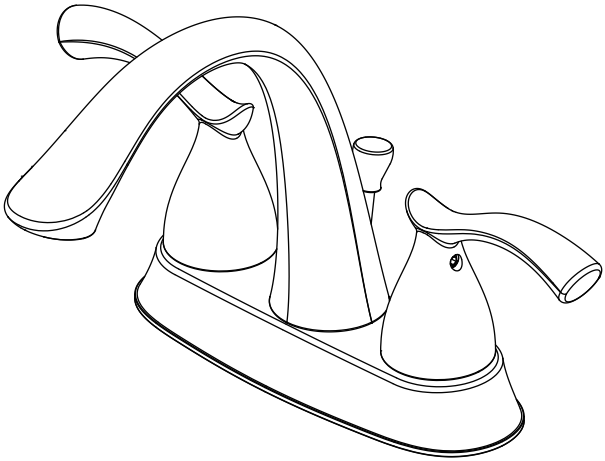
Conserva este manual para uso futuro.

GLACIER BAY

Modèle n°	UGS n°
HD65415W-6127D	000000

GUIDE D'INSTALLATION ET D'ENTRETIEN

ROBINET DE LAVABO À DEUX MANETTES



Questions, problèmes, pièces manquantes?

Avant de retourner au magasin, appelez le service à la clientèle Glacier Bay entre 8 h et 19 h, HNE, du lundi au vendredi au entre 9 h et 18 h, HNE, le samedi au

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

THANK YOU

Nous vous remercions d'avoir fait confiance à Glacier Bay en achetant ce robinet de salle de bains. Nous efforçons en permanence de créer des produits de qualité conçus pour perfectionner votre maison. Vous pouvez visiter notre site en ligne pour consulter notre gamme complète de produits pour vos besoins de rénovation résidentielle. Merci d'avoir choisi Glacier Bay!

Table des matières

Information importante 24
Garantie.....24
Pré-installation 24
Planification de l'installation.....24
Outils et quincaillerie requis 24
Contenu de l'emballage 25
Installation 26
Utilisation 30
Entretien et nettoyage 31
Dépannage 31
Pièces de rechange 32

Information importante

□ Respectez tous les codes de plomberie et du bâtiment locaux.
□ Couvrez l'évacuation de l'évier pour éviter de perdre des pièces.
□ Consultez la section entretien et nettoyage comprise dans ce guide.

Garantie

GARANTIE À VIE LIMITÉE

Les produits Glacier Bay sont fabriqués selon des normes de qualité et une exécution supérieures et sont couverts par notre garantie à vie limitée. Les produits Glacier Bay sont garantis à l'acheteur original être exempts de vices de matériaux ou de fabrication. Nous remplacerons GRATUITEMENT tout produit ou pièces qui s'avère (nt) défectueux (ses). Tout simplement, retournez le produit/pièce à l'un des magasins Home Depot ou composez le 1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224) pour recevoir un article de remplacement. Une preuve d'achat (facture originale) de l'acheteur original doit être disponible pour toute réclamation au titre de la garantie Glacier Bay.

Cette garantie exclut tous dommages indirects et accessoires et toutes les défaillances découlant d'une mauvaise utilisation, d'une utilisation abusive ou de l'usure et de la détérioration normales. Cette garantie exclut tout usage industriel ou commercial. Pour de tels usages, il est offert aux acheteurs par les présentes une garantie limitée de cinq ans à compter de la date d'achat, tous les termes de la garantie ci-dessus étant applicables à l'exception de la durée.

Certains états et provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction des dommages indirects et accessoires; par conséquent les restrictions précédentes pourraient ne pas s'appliquer à votre cas. En vertu de la présente garantie, vous bénéficiez de droits juridiques particuliers, toutefois d'autres droits peuvent s'appliquer selon la province où vous résidez. Pour de plus amples renseignements, rendez-vous dans un magasin ou composez le 1-855-HD-GLACIER.

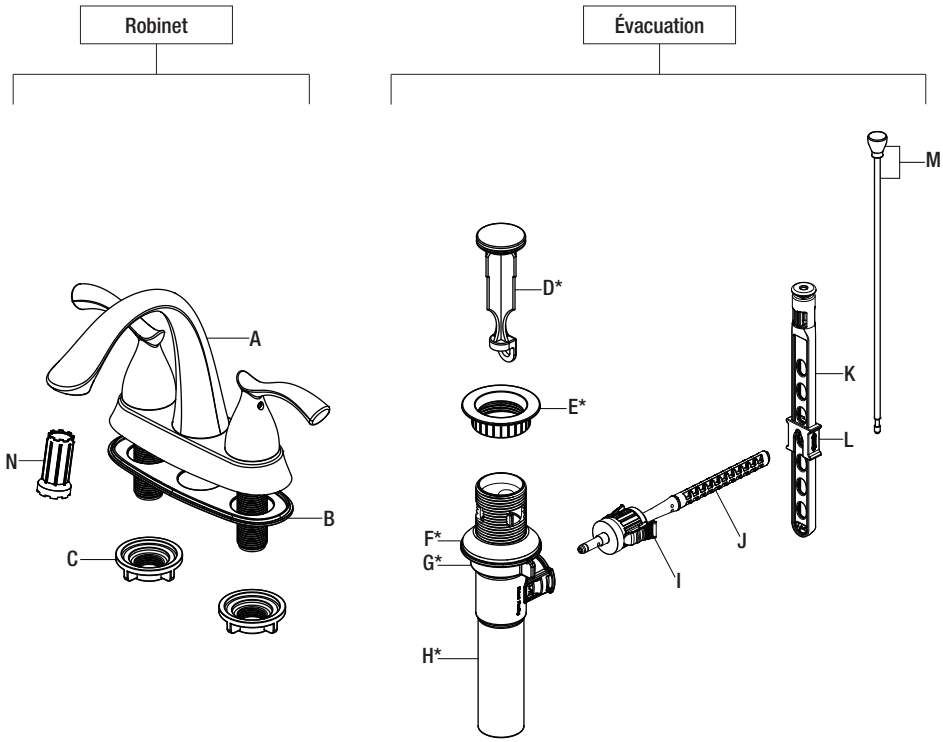
Pré-installation

PLANIFICATION DE L'INSTALLATION

Avant de commencer l'assemblage de ce produit, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes. Comparez les pièces avec la section Contenu de l'emballage. Si une pièce est manquante ou endommagée, ne tentez pas d'assembler ce produit. Communiquez avec le service à la clientèle pour obtenir des pièces de rechange.

OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS

CONTENU DE L'EMBALLAGE



REMARQUE : *Les articles D à H sont fournis pré-assemblés.

Pièce	Description	Quantité
A	Robinet	1
B	Joint d'étanchéité	1
C	Écrou de montage	2
D	Bonde d'évacuation mécanique	1
E	Bride d'évacuation	1
F	Rondelle en caoutchouc	1
G	Contre-écrou	1

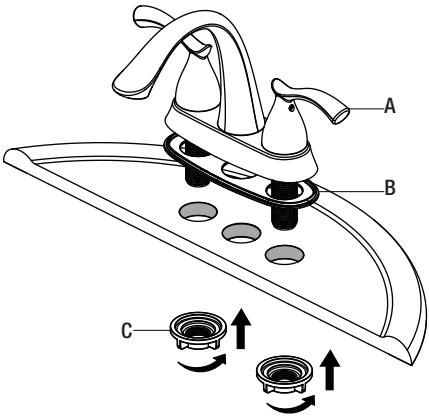
Pièce	Description	Quantité
H	Corps d'évacuation	1
I	Joint	1
J	Tige horizontale	1
K	Sangle de tige de levage	1
L	Attache	1
M	Tige de levage	1
N	Clé en plastique	1

1 Installation de l'ensemble de robinetterie

ATTENTION : Coupez toujours l'alimentation en eau avant d'enlever un robinet existant ou de remplacer n'importe quelle partie du robinet. Ouvrez la poignée du robinet pour libérer la pression de l'eau et vous assurer que l'alimentation en eau est complètement coupée.

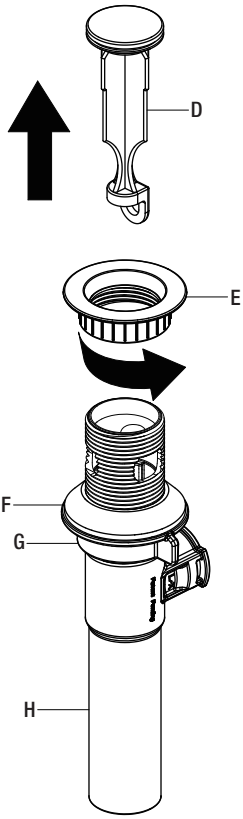
- ☐ Fermez l'alimentation en eau. Enlevez l'ancien robinet.
- ☐ Nettoyez la surface de montage.
- ☐ Assurez-vous que le joint d'étanchéité (B) se trouve en bas du nouveau robinet (A).
- ☐ Placez le robinet (A) dans les trous de montage de l'évier.
- ☐ Fixez solidement le robinet (A) sur l'évier à l'aide des écrous de montage (C) fournis. Serrez à la main uniquement.

REMARQUE : Si le lavabo n'est pas de niveau, utilisez de la silicone sous le joint (B).



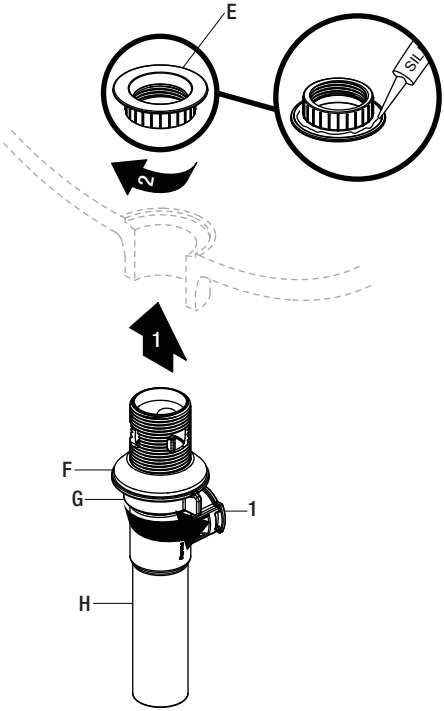
2 Préparation de l'évacuation mécanique

- ☐ Retirez la bonde d'évacuation mécanique (D) et la bride d'évacuation (E) du corps de l'évacuation (H).
- ☐ Vissez le contre-écrou (G) jusqu'au bout et appuyez sur la rondelle en caoutchouc (F).



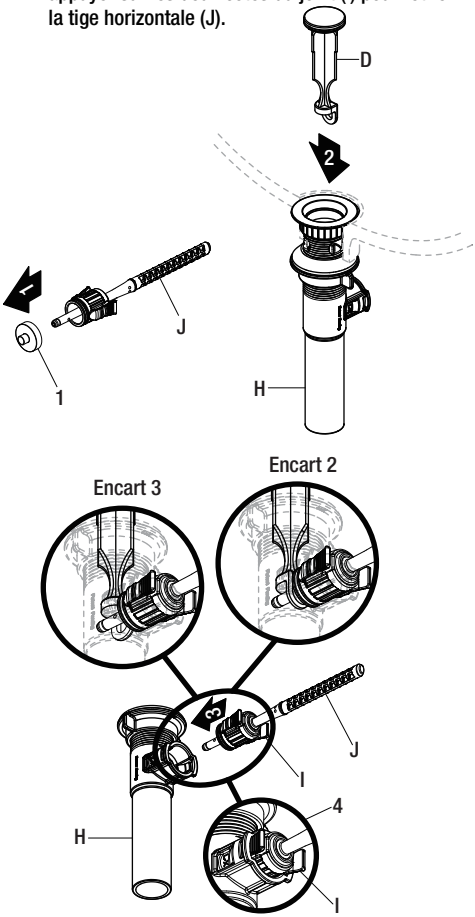
3 Installation du corps d'évacuation

- ☐ Appliquez du mastic à la silicone (non compris) sous la bride d'évacuation (E) et placez la bride d'évacuation (E) dans le trou d'évacuation de l'évier.
- ☐ À partir du dessous de l'évier, vissez le corps d'évacuation (H) sur la bride d'évacuation (E). Assurez-vous que l'ouverture (1) de la tige à rotule du corps d'évacuation (H) fait face à l'arrière de l'évier.
- ☐ Serrez la rondelle en caoutchouc (F) et le contre-écrou (G) sur le corps d'évacuation (H). Ne serrez pas trop.



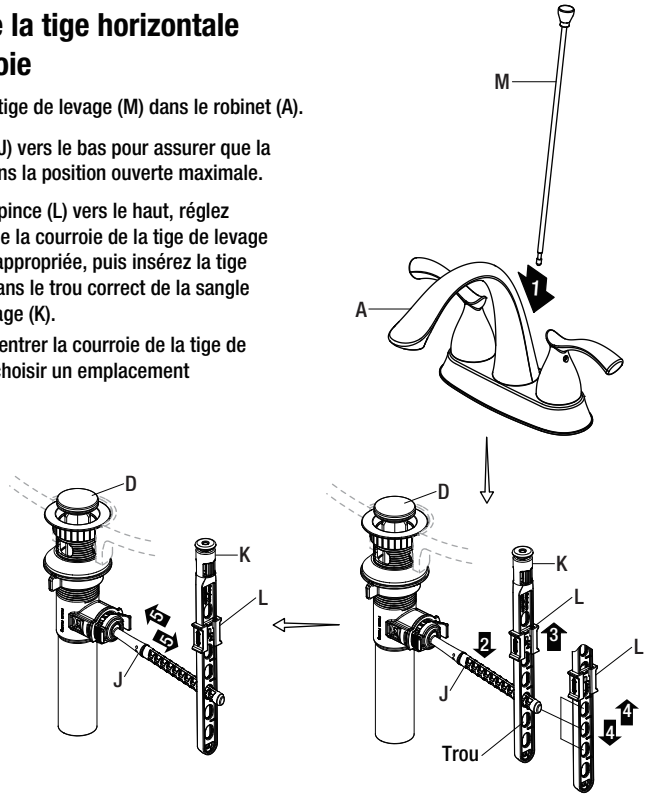
4 Installation de la bonde et de la tige horizontale

- ☐ Avant l'installation, dévissez le capuchon de protection (1) de la tige horizontale (J).
- ☐ Enfoncez la bonde (D) dans le trou d'évacuation de l'évier.
- ☐ Insérez la tige horizontale (J) dans le corps d'évacuation (H) et dans le trou de la bonde (D). Reportez-vous aux encarts 2.
- ☐ Pour faciliter le retrait et le nettoyage, tournez la bonde (D) à 90 degrés de façon à ce que la tige horizontale (J) ne traverse pas le trou de la bonde (D). Reportez-vous aux encarts 3.
- ☐ Assurez-vous que le joint (I) de la tige horizontale (J) est inséré complètement dans le corps d'évacuation (H) comme illustré (4). Vous pouvez appuyer sur les deux côtés du joint (I) pour retirer la tige horizontale (J).



5 Fixation de la tige horizontale et la courroie

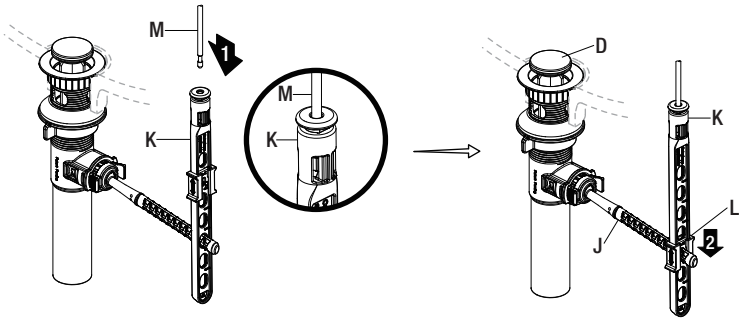
- ☐ Faites glisser la tige de levage (M) dans le robinet (A).
- ☐ Poussez la tige (J) vers le bas pour assurer que la bonde (D) est dans la position ouverte maximale.
- ☐ Faites glisser la pince (L) vers le haut, réglez l'emplacement de la courroie de la tige de levage (K) à la hauteur appropriée, puis insérez la tige horizontale (J) dans le trou correct de la sangle de la tige de levage (K).
- ☐ Faites sortir ou rentrer la courroie de la tige de levage (K) pour choisir un emplacement approprié.



6 Installation de la tige de levage

- ☐ Faites glisser la tige de levage (M) vers le bas dans la courroie de la tige de levage (K) jusqu'à ce qu'elle s'emboîte dans la courroie de la tige de levage (K).
- ☐ Faites glisser la pince (L) vers le bas jusqu'à ce qu'elle soit fixée fermement avec la tige horizontale (J).

REMARQUE : Si une tige de levage (M) plus courte est requise pour votre installation, vous pouvez contacter le service à la clientèle de Glacier Bay pour une assistance.



7 Régler la longueur de la sangle de la tige de levage

- Si la sangle de la tige de tirage (K) gêne votre installation, comme illustré sur la Fig. 1, la sangle de la tige de levage (K) peut être raccourcie.
- Une fois que vous avez identifié le bon trou de la sangle de la tige de levage (K) nécessaire à votre installation, vous pouvez coupez la portion inférieure (1) de la sangle de la tige de levage (K) en la cassant avec des pinces ou en la coupant avec une scie au point de coupe (2) comme illustré sur la Fig. 2. Veillez à ce que la pince (L) ne glisse pas de la sangle de la tige de levage (K).

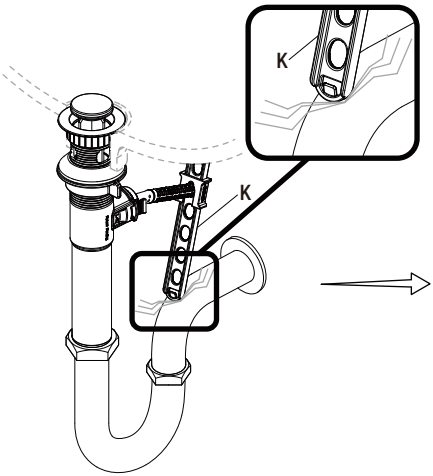


Fig 1

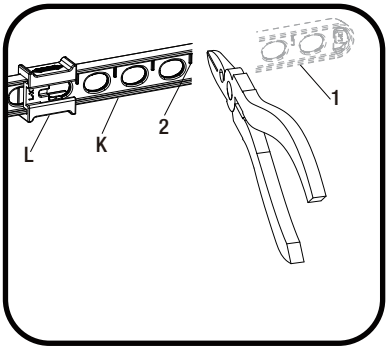
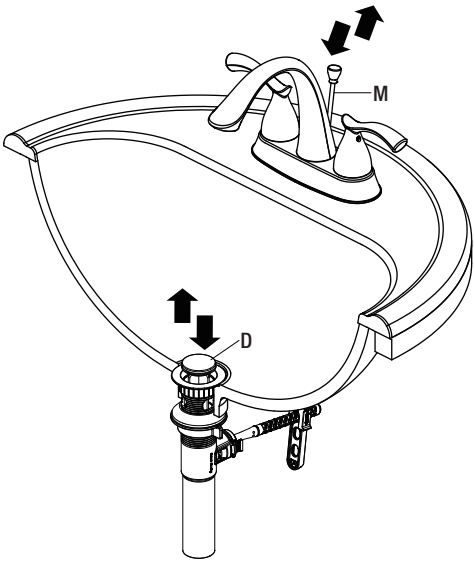


Fig 2

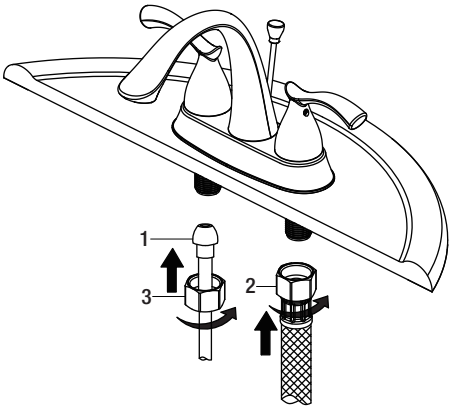
8 Vérification du fonctionnement de l'évacuation mécanique

- Déplacez la tige de levage (M) de haut en bas pour vérifier que la bonde (D) s'ouvre et se ferme correctement.



9 Raccordement des conduites d'alimentation en eau

- ☐ Utilisez des raccords de robinet IPS de 1,27 cm (½ po) (2), ou utilisez des écrous d'accouplement pour conduite d'alimentation (3) (non compris) avec une colonne montante à bout sphérique de D.E. 9,53 mm (3/8 po) (1).
- ☐ Utilisez la clé pour serrer les raccords. Ne serrez pas trop.

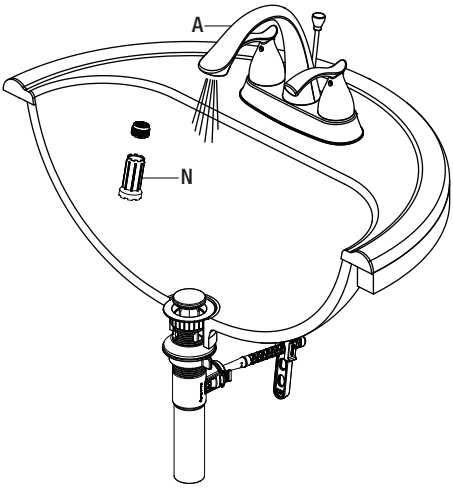


Utilisation

1 Purge et recherche de fuites

IMPORTANT : Une fois l'installation terminée, retirez l'aérateur du robinet (A) à l'aide de la clé en plastique (N) pour rincer les conduites d'alimentation en eau.

- ☐ Assurez-vous que les manettes du robinet (A) sont en position fermée, puis ouvrez l'eau et recherchez les fuites. Si vous découvrez des fuites, vérifiez vos raccords pour vous assurer qu'ils sont installés correctement.
- ☐ Ouvrez l'aérateur et le boîtier (si applicable). Ouvrez les manettes d'eau chaude et froide pour laisser couler l'eau pendant au moins une minute. Cela chasse les débris éventuels qui pourraient endommager les pièces internes.
- ☐ Coupez l'alimentation en eau et replacez l'aérateur et le boîtier (si applicable).



Entretien et nettoyage

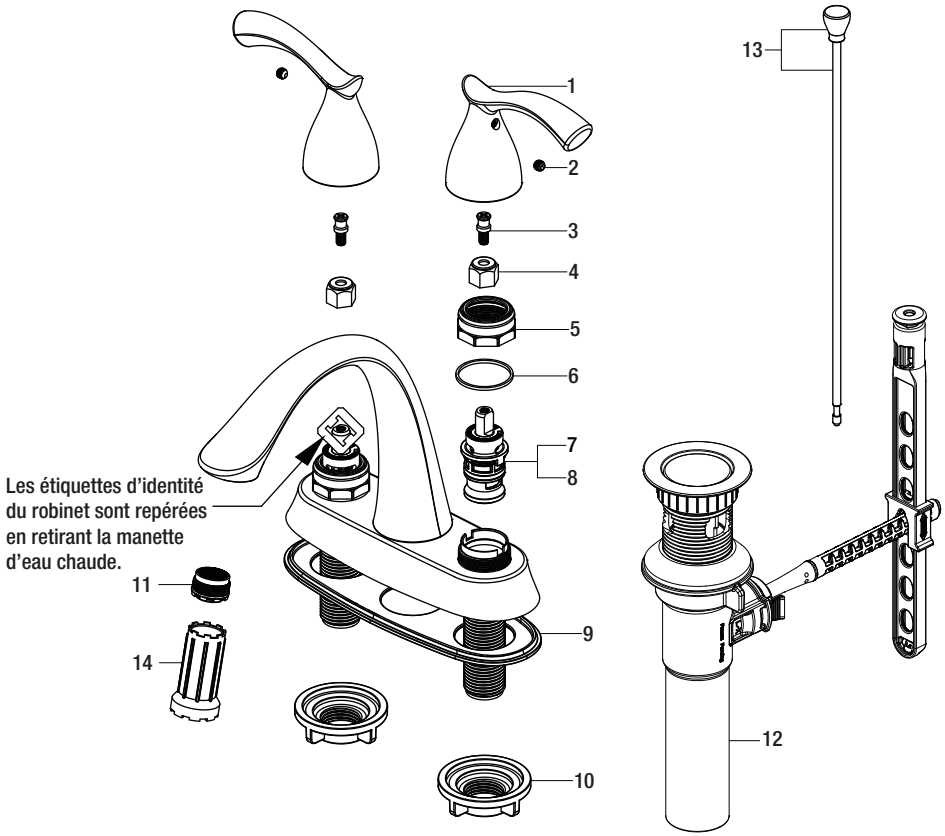
- Pour nettoyer, essuyez avec un linge humide et séchez avec une serviette.
- N'utilisez pas de nettoyants abrasifs, de la laine d'acier ou de produits chimiques abrasifs pour nettoyer ce robinet, sinon la garantie sera annulée.

Dépannage

REMARQUE : Consultez la section pièces de rechange de ce guide pour une illustration détaillée de l'emplacement des pièces énumérées ci-dessous.

Problème	Cause possible	Solution
La manette fuit.	L'écrou de chapeau s'est desserré et/ou la rondelle est sale ou endommagée.	□ Serrez l'écrou de chapeau. □ Nettoyez ou remplacez la rondelle.
L'aérateur produit un débit d'eau irrégulier ou réduit.	L'aérateur est sale ou mal adapté.	□ Retirez l'aérateur et vérifiez s'il y a des débris.
L'eau ne se ferme pas complètement.	La cartouche est sale ou endommagée.	□ Retirez la manette pour vérifier la cartouche. □ Nettoyez ou remplacez.
Il y a une fuite au niveau de l'évacuation du lavabo à la base du lavabo.	Le lavabo a une surface rugueuse ou irrégulière.	□ Ajoutez du mastic de silicone au côté biseauté de la bride d'évacuation. □ Resserrez et vérifiez s'il y a des fuites.

Pièces de rechange



Pièce	Description	Numéro de pièce
1	Manette	RP13149*
2	Vis de pression	RP50002
3	Raccord	RP50003
4	Inverseur	RP64044
5	Écrou de chapeau	RP70435
6	Rondelle	RP64123
7	Cartouche (H)	RP20067
8	Cartouche (C)	RP20068

Pièce	Description	Numéro de pièce
9	Joint d'étanchéité	RP80258
10	Écrou de montage	RP56001
11	Aérateur	RP30215
12	Ensemble d'évacuation ClickInstall™	RP40228*
13	Tige de levage	RP40234*
14	Clé en plastique	RP30040

*Spécifiez un fini

De nombreuses cartouches, aérateurs et évacuations de rechange sont proposés à votre magasin Home Depot le plus proche ou en ligne, sur WWW.HOMEDEPOT.COM

GLACIER BAY®

Questions, problèmes, pièces manquantes?

Avant de retourner au magasin, appelez le service à la clientèle Glacier Bay entre 8 h et 19 h, HNE, du lundi au vendredi au entre 9 h et 18 h, HNE, le samedi au

1-855-HD-GLACIER (1-855-434-5224)

HOMEDEPOT.COM

Conservez ce manuel pour référence future.